

**CENTAR ZA PALIJATIVNO ZBRINJAVANJE
I PALIJATIVNU MEDICINU
“BELHOSPICE”**

**Izveštaj o prilivima i odlivima gotovine i napomene
za godinu koja se završila 31. decembra 2020. godine**

Beograd, decembar 2021. godine

**IZVEŠTAJ O PRILIVIMA I ODLIVIMA GOTOVINE I NAPOMENE
ZA GODINU KOJA SE ZAVRŠILA 31. DECEMBRA 2020. GODINE**

| S A D R Ž A J : | <i>Strana</i> |
|--|---------------|
| Mišljenje nezavisnog revizora | 1 - 3 |
| Izveštaj o prilivima i odlivima gotovine | 4 |
| Napomene uz izveštaj o prilivima i odlivima gotovine | 5 - 16 |



KPMG d.o.o. Beograd
Milutina Milankovića 1J
11070 Beograd
Srbija

Tel.: +381 (0)11 20 50 500
Faks: +381 (0)11 20 50 550
www.kpmg.com/rs

Izveštaj nezavisnog revizora

Centar za palijativno zbrinjavanje i palijativnu medicinu “BELhospice”

Mišljenje

Izvršili smo reviziju Izveštaja o prilivima i odlivima gotovine Centra za palijativno zbrinjavanje i palijativnu medicinu “BELhospice” (u daljem tekstu: BELhospice) za godinu koja se završila 31. decembra 2020. godine i napomena, koje sadrže pregled značajnih računovodstvenih politika i ostala obelodanjivanja (u daljem tekstu: „finansijski izveštaj”).

Po našem mišljenju, priloženi finansijski izveštaj za godinu koja se završila 31. decembra 2020. godine, je sačinjen, po svim materijalno značajnim stavkama, u skladu sa osnovom za sastavljanje finansijskog izveštaja opisanom u Napomeni 2.

Osnov za mišljenje

Reviziju smo izvršili u skladu sa Zakonom o reviziji Republike Srbije i standardima revizije primenljivim u Republici Srbiji. Naša odgovornost u skladu sa tim standardima je detaljnije opisana u delu izveštaja Odgovornost revizora za reviziju finansijskog izveštaja. Mi smo nezavisni u odnosu na BELhospice u skladu sa Međunarodnim kodeksom etike za profesionalne računovođe Odbora za međunarodne etičke standarde za računovođe

(uključujući Međunarodne standarde nezavisnosti) (IESBA Kodeks) zajedno sa etičkim zahtevima koji su relevantni za našu reviziju finansijskog izveštaja u Republici Srbiji, i ispunili smo naše druge etičke odgovornosti u skladu sa ovim zahtevima i IESBA Kodeksom. Smatramo da su revizorski dokazi koje smo pribavili dovoljni i odgovarajući i da pružaju osnov za izražavanje našeg mišljenja.

Skretanje pažnje - Osnov za sastavljanje finansijskog izveštaja i ograničenja upotrebe i distribucije

Skrećemo pažnju na Napomenu 2 uz finansijski izveštaj, gde se opisuje osnov za sastavljanje finansijskog izveštaja. Finansijski izveštaj je pripremljen kako bi BELhospice ispunio određene zahteve za izveštavanjem definisane internim politikama, a sve u cilju pružanja informacija postojećim i potencijalnim donatorima BELhospice. Kao rezultat toga,

finansijski izveštaj možda neće biti prikidan za druge svrhe. Izveštaj je namenjen isključivo BELhospice i postojećim i potencijalnim donatorima i ne bi trebalo da se koristi, niti distribuira drugim stranama osim BELhospice i postojećim i potencijalnim donatorima. Naše mišljenje ne sadrži rezervu po ovom pitanju.

Odgovornost rukovodstva za finansijski izveštaj

Rukovodstvo je odgovorno za sastavljanje finansijskog izveštaja u skladu sa osnovom za sastavljanje finansijskog izveštaja opisanom u Napomeni 2, kao i za uspostavljanje takvih internih kontrola za koje rukovodstvo smatra da su relevantne za pripremu finansijskog izveštaja, koji ne sadrži materijalno značajne greške, nastale bilo zbog pronevere ili zbog grešaka u radu.

Lica zadužena za upravljanje su odgovorna za nadzor procesa finansijskog izveštavanja u BELhospice.

Prilikom sastavljanja finansijskih izveštaja, rukovodstvo je odgovorno da proceni sposobnost Društva da nastavi poslovanje u skladu sa načelom stalnosti poslovanja, i da obelodani, ako je to primenljivo, pitanja koja se odnose na stalnost poslovanja i korišćene pretpostavke stalnosti poslovanja kao računovodstvene osnove, osim ako rukovodstvo namerava da likvidira Društvo ili ima nameru da obustavi poslovanje, ili nema nijednu realnu alternativu osim to i da uradi.

Odgovornost revizora za reviziju finansijskog izveštaja

Naš cilj jeste da steknemo razumni nivo uveravanja da li finansijski izveštaj uzet u celini, ne sadrži materijalno značajne greške, nastale bilo zbog pronevere ili zbog grešaka u radu, i da izdamo izveštaj revizora koji sadrži naše mišljenje. Razuman nivo uveravanja je visok stepen uveravanja, ali ne predstavlja garanciju da će revizija obavljena u skladu sa Zakonom o reviziji Republike Srbije i standardima revizije primenljivim u Republici Srbiji uvek otkriti materijalno značajnu grešku ako ona postoji. Greške mogu nastati zbog pronevere ili greške u radu i smatraju se materijalno značajnim ako se razumno može očekivati da bi one, pojedinačno ili zbirno, mogle uticati na

ekonomski odluke korisnika donete na osnovu ovog finansijskog izveštaja.

Kao sastavni deo revizije u skladu sa Zakonom o reviziji Republike Srbije i standardima revizije primenljivim u Republici Srbiji, mi primenjujemo profesionalno prosuđivanje i održavamo profesionalni skepticizam u toku obavljanja revizije. Mi takođe:

- Identifikujemo i procenjujemo rizike od materijalno značajnih grešaka u finansijskom izveštaju, nastale bilo zbog pronevere ili zbog grešaka u radu, kreiramo i sprovodimo revizorske procedure kao

odgovor na te rizike, i pribavljamo dovoljne i odgovarajuće revizorske dokaze koji pružaju osnov za izražavanje našeg mišljenja. Rizik da neće biti otkrivene materijalno značajne greške nastale zbog pronestre je veći od onog koji se odnosi na greške u radu, budući da pronestra može uključiti udruživanje, falsifikovanje, namerne propuste, lažno prikazivanje, ili izbegavanje internih kontrola.

- Stičemo razumevanje o internim kontrolama koje su relevantne za reviziju sa ciljem kreiranja revizorskih procedura koje su odgovarajuće za date okolnosti, ali ne i u cilju izražavanja mišljenja o efektivnosti internih kontrola BELhospice.
- Ocenjujemo primerenost primenjenih računovodstvenih politika i razumnost računovodstvenih procena i povezanih obelodanjivanja koje je izvršilo rukovodstvo.
- Donosimo zaključak o opravdanosti primene načela stalnosti poslovanja kao primenjene računovodstvene osnove od

strane rukovodstva i, na osnovu prikupljenih revizorskih dokaza, o tome da li postoji materijalna neizvesnost u pogledu događaja ili okolnosti koji mogu značajno dovesti u pitanje sposobnost BELhospice da posluje u skladu sa načelom stalnosti poslovanja. Ako zaključimo da postoji materijalna neizvesnost, dužni smo da u našem izveštaju revizora skrenemo pažnju na relevantna obelodanjivanja u finansijskom izveštaju ili, ako takva obelodanjivanja nisu adekvatna, da modifikujemo naše mišljenje. Naši zaključci su zasnovani na revizorskim dokazima prikupljenim do datuma izveštaja revizora. Međutim, budući događaji ili okolnosti mogu uticati da Društvo prestane da posluje u skladu sa načelom stalnosti poslovanja.

Saopštavamo rukovodstvu, između ostalog, pitanja u vezi sa planiranim obimom i dinamikom revizije i značajnim revizorskim nalazima, uključujući i bilo koje značajne nedostatke u internim kontrolama koje smo identifikovali u toku naše revizije.

KPMG d.o.o. Beograd

KPMG D.O.O. BEograd

20. decembar 2021. godine



**IZVEŠTAJ O PRILIVIMA I ODLIVIMA GOTOVINE
ZA GODINU KOJA SE ZAVRŠILA 31. DECEMBRA 2020. GODINE**

| Napomena | 2020. | 2019. | U RSD |
|---|----------|-------------------|---------------------|
| Novčani prilivi | | | |
| Humanitarni događaji | 4.1 | 11.323.584 | 18.512.895 |
| Donacije javnih institucija i Grantovi | 4.2 | 20.446.190 | 12.936.590 |
| Donacije privrednih društava i pojedinaca | 4.3 | 15.077.405 | 10.074.288 |
| Kampanje | 4.4 | 1.444.602 | 477.700 |
| Ostali novčani prilivi | 4.5 | 42.000 | 134.647 |
| Ukupno novčani prilivi | | 48.333.781 | 42.136.120 |
| Novčani odlivi | | | |
| Zarade i pripadajuće dažbine | 5.1 | 29.112.083 | 30.396.509 |
| Projekti i organizacije događaja | 5.2 | 4.646.470 | 8.009.669 |
| Materijal | 5.3 | 932.441 | 1.673.841 |
| Putovanja | 5.4 | 1.860.823 | 2.476.909 |
| Operativni odlivi | 5.5 | 2.400.802 | 3.500.915 |
| Ostali odlivi | 5.6 | 3.252.064 | 908.748 |
| Ulaganja u osnovna sredstva | 5.7 | 552.125 | 7.620.211 |
| Ukupno novčani odlivi | | 42.756.808 | 54.586.803 |
| Neto novčani priliv/(odliv) | | 5.576.973 | (12.450.683) |
| Gotovina na početku perioda | | 10.289.964 | 22.818.937 |
| Kursne razlike | | (283) | (78.290) |
| Gotovina na dan 31. decembar | 6 | 15.866.654 | 10.289.964 |

Ovaj finansijski izveštaj odobrila je direktorka Vera Madžgalj.

Beograd, 20. decembar 2021. godine

Centar za palijativno zbrinjavanje i palijativnu medicinu "BELhospice"

Vera Madžgalj
Direktor




NAPOMENE

1. Osnivanje i delatnost

Centar za palijativno zbrinjavanje i palijativnu medicinu "BELhospice" (u daljem tekstu: BELhospice) je osnovan 20. maja 2004. godine u Beogradu, kao prva specijalizovana dobrovorna organizacija u Srbiji koja pruža palijativno zbrinjavanje terminalno obolenim onkološkim pacijentima. Organizaciju je osnovao tim predvođen Dr. Natašom Milićević, onkologom. BELhospice finansijski i operativno podržava britanska dobrovorna organizacija Hospices of Hope, ali se finansira i donacijama privrednih društava i pojedinaca iz Srbije i inostranstva, kao i donacijama javnih institucija.

BELhospice je deo Hospices of Hope grupacije, kojoj pripadaju i dobrovorne organizacije iz Rumunije i Moldavije. Hospices of Hope je britanska dobrovorna organizacija posvećena razvoju palijativnog zbrinjavanja u Jugoistočnoj Evropi.

Od samog otvaranja vizija BELhospice-a bila je:

- da obezbedi palijativno zbrinjavanje terminalno obolenih onkoloških pacijenata u Srbiji u skladu sa preporukama Svetske Zdravstvene Organizacije i Saveta Evrope;
- da pruži edukaciju iz pomenute oblasti relevantnim stručnjacima i javnosti;
- da promoviše koncept palijativnog zbrinjavanja u Srbiji i ostvarivanje šire društvene podrške.

BELhospice pruža svoje usluge onkološkim pacijentima u poslednjoj fazi bolesti kroz usluge kućnog zbrinjavanja poboljšavajući kvalitet života obolenih i njihovih porodica kroz preporuke o daljoj terapiji sa ciljem kontrole bola i ostalih simptoma bolesti, kroz pružanje medicinske nege, psihosocijalne i duhovne podrške. Sve usluge koje BELhospice nudi pacijentima i njihovim porodicama su potpuno besplatne. Od oktobra 2018. godine BELhospice je otvorio i novu uslugu dnevног boravka za onkološke pacijente i članove porodica u renoviranom objektu u Malom Mokrom Lugu. U 2019. godini, BELhospice je uložio dodatne napore na podizanju svesti o značaju unepređenja palijativnog zbrinjavanja u Srbiji kroz kampanje kao i na unapređenju zakonske regulative kako bi se prepoznao hospice koncept i uloga nevladinih organizacija kao sistemski prepoznatih pružaoca usluga.

BELhospice je 2004. godine započeo svoje poslovanje u okviru kućnog zbrinjavanja sa doktorom i medicinskom sestrom, nudeći ograničen obim usluga malom broju pacijenata. Tokom 2012. godine, tim stručnjaka je upotpunjeno angažovanjem socijalnog radnika, a za potrebe posla povremeno je angažovan psiholog, dok je u 2013. godini tim dopunjeno teologom koja pruža duhovnu podršku pacijentima. Multidisciplinarni tim čine dva doktora, tri medicinske sestre, socijalni radnik, psiholog, teolog, koordinator za duhovna pitanja i grupa od oko pedeset volontera koji su prošli odgovarajuću obuku za rad sa pacijentima u okviru usluge kućnog zbrinjavanja. Tokom 2018. godine tim se proširio radi realizacije usluge dnevног centra gde je angažovan tim stručnjaka: psiholog, dve medicinske sestre, negovateljica. BELhospice je krajem 2017. godine dobio licencu za Pomoć u kući. Krajem 2019. godine BELhospice je dobio licencu za obavljanje usluge Dnevног centra od strane Ministarstva za rad, zapošljavanje, boračka i socijalna pitanja. Tokom 2019. timu se pridružio i jedan lekar, jedna negovateljica kao i vozač zadužen za prevoz korisnika do Dnevнog centra tako da je broj zaposlenih u 2019. godini 22 (2018: 19).

U 2020. godini, broj zaposlenih je ostao isti kao u 2019. godini 22 zaposlena do 30. novembra kada je broj zaposlenih umanjen za 1 osobu zbog isteka ugovora o radu na određeno vreme jer je umanjena potreba za angažovanjem vozača za prevoz pacijenata zbog smanjenog obima posla uzrokovanih predviđenih mera.

Broj zaposlenih uključuje: tri lekara, četiri medicinske sestre, dve negovateljice, psiholog, dva socijalna radnika, jedan vozač, jedan portir/logističar, jedna higijeničarka. U okviru upravljanja i administracije radili su sledeći zaposleni: finansijski menadžer, tri fandrejzera, administrativni asistent, zamenik direktora i rukovodilac Sektora za obuke i izvršni direktor.

BELhospice je uveo u organizacionu strukturu Sektor za obuke i istraživanje, radi realizacije Strateškog cilja da BELhospice postane centar izvrsnosti u pružanju obuka u palijativnom zbrinjavanju kroz realizaciju akreditovanih obuka iz oblasti palijativnog zbrinjavanja u sektoru zdravstva, socijalne zaštite i volontera.

2. Osnov za sastavljanje izveštaja o prilivima i odlivima gotovine

BELhospice vodi svoje evidencije i priprema Izveštaj o prilivima i odlivima gotovine (u daljem tekstu: „Izveštaj“) u skladu sa važećim računovodstvenim politikama koje su date dalje u napomeni 2 i napomeni 3. Izveštaj je pripremljen kako bi BELhospice ispunio određene zahteve za izveštavanjem definisane internim politikama, a sve u cilju pružanja informacije postojećim i potencijalnim donatorima i ne bi smeо da se koristi u druge svrhe.

BELhospice, takođe, sastavlja godišnje statutarne finansijske izveštaje koji uključuju bilans stanja i bilans uspeha, u skladu sa propisima Republike Srbije. Ovaj izveštaj o prilivima i odlivima gotovine sastavlja se nezavisno, i prema tome ne predstavlja deo ovih godišnjih statutarnih finansijskih izveštaja.

(a) Princip naplaćene realizacije

Usvojena računovodstvena politika BELhospice-a je pripremanje izveštaja o prilivima i odlivima gotovine po principu naplaćene realizacije. Po ovom osnovu, svi novčani prilivi i odlivi se priznaju po njihовоj realizaciji, tj. novčanoj naplati (prilivi) i plaćanju (odlivi) u gotovini ili preko računa.

(b) Prezentacija izveštaja o prilivima i odlivima gotovine

Izveštaj o prilivima i odlivima gotovine je prikazan u formi definisanoj od strane Rukovodstva, za koju Rukovodstvo veruje da adekvatno prikazuje prilive i odlive gotovine u svakom od prikazanih perioda.

(c) Funkcionalna i prezentaciona valuta

Izveštaj je iskazan u dinarima. Dinar predstavlja funkcionalnu i zvaničnu izveštajnu valutu u Republici Srbiji.

(d) Uporedni podaci

Uporedne podatke predstavlja Izveštaj o prilivima i odlivima gotovine BELhospice-e za godinu koja se završila na dan 31. decembar 2019. godine. Obelodanjene računovodstvene politike BELhospice konzistentno primenjuje u svim periodima prezentiranim u Izveštaju o prilivima i odlivima gotovine. Izvršena je izmena u prezentaciji određenih uporednih iznosa u Izveštaju o prilivima i odlivima gotovine, u cilju bolje prezentacije.

3. Značajne računovodstvene politike

Osnovne računovodstvene politike primenjene u pripremi Izveštaja o prilivima i odlivima gotovine za 2019. i 2020. godinu su:

3.1 Transakcije u stranoj valuti

Za sva salda gotovine u stranoj valuti na dan 31. decembra BELhospice koristi zvanični srednji devizni kurs Narodne Banke Srbije za preračunavanje u dinare na taj dan. Prilivi i odlivi u stranoj valuti su za potrebe ovog izveštaja preračunati u dinare po srednjem kursu Narodne banke Srbije na datum transakcije.

Srednji kurs Narodne Banke Srbije:

| | 31. decembar 2020. | 31. decembar 2019. |
|-----|-----------------------|-----------------------|
| EUR | 117,5802 | 117,5928 |
| GBP | 130,3984 | 137,5998 |

3.2 Gotovina

U Izveštaju o prilivima i odlivima pod gotovinom (početno stanje gotovine i krajnje stanje gotovine) se podrazumevaju gotovina u blagajni i sredstva na računima kod banaka.

4. Novčani prilivi

BELhospice je tokom 2020. godine zabeležio prilive novčanih sredstava u ukupnom iznosu od 48.333.781 RSD (2019. 42.136.120 RSD). Najznačajniji izvori finansiranja u 2020. godini bili su: Donacije javnih institucija i Grantovi koji su u 2020. godini iznosili 20.446.190 RSD dok je 2019. godine najveći priliv bio od humanitarnih događaja i iznosio 18.512.895 RSD.

Prilivi su ostvareni kroz podršku Ministarstva finansija za prevazilaženje posledica Covid-19 pandemije, grantovi od Grupa 484 i Norveške ambasade, Deutsche Gesellschaft für Internationale Zusammenarbeit (GIZ), Hospices of Hope i UK covid granta kao i finalnog plaćanja po realizaciji EU projekta iz 2019. godine. Povećanje priliva u 2020. godini u odnosu na 2019. godinu je 6.197.661 RSD i ostvarilo se kroz inovativan pristup u prikupljanju sredstava kroz projekte, donacije privrednih društava i pojedinaca, kao i inovativne kampanje.

4.1. Humanitarni događaji

| Događaj | u RSD | |
|--------------------|-------------------|-------------------|
| | 2020. | 2019. |
| Humanitarni bal | 6.534.532 | 10.166.561 |
| Run and Walk | 1.943.644 | - |
| Turnir u kuglanju | 1.352.362 | 1.061.971 |
| Turnir u tenisu | 698.768 | 771.698 |
| Beogradski maraton | 608.412 | 4.661.451 |
| Spring Rolls trka | 185.866 | - |
| Fudbalski turnir | - | 1.409.061 |
| Košarkaški turnir | - | 442.153 |
| Ukupno | 11.323.584 | 18.512.895 |

Najznačajnije donacije od humanitarnih događaja u 2020. godine realizovane su kroz novi događaj Run and Walk, turnir u kuglanju, kao i kroz uplate donacija pristigle u 2020. godini, a po osnovu humanitarnog bala održanog 30. novembra 2019. godine u hotelu Hyatt Regency u Beogradu.

Kompanije koje su podržale Run and Walk su: ZU Apoteka BENU, Mozzart d.o.o. Beograd, Roche d.o.o. Beograd, Ernst & Young d.o.o. Beograd, Catena Media d.o.o. Beograd, Bekament d.o.o. Aranđelovac, Asseco SEE d.o.o. Beograd, Generali osiguranje Srbija a.d.o. Beograd i Muehlbauer Technologies d.o.o. Stara Pazova.

Zbog pandemije korona virusa nisu se mogli organizovati tradicionalni BELhospise događaji: Beogradski maraton, fudbalski turnir i košarkaški turnir. Kompanije Apatinska pivara d.o.o. Apatin, TeleSign d.o.o. Beograd i Udruženje zimski noćni maraton su donirale sredstva BELhospisu, a koja su ranije opredelili za maraton.

Na humanitarnim događajima u 2020. godini učestvovale su sledeće kompanije: Marbo Product d.o.o. Beograd, Telegroup d.o.o. Beograd, Zlatiborac d.o.o. Beograd, Unicredit bank Srbija a.d. Beograd, Atlantic Grand d.o.o. Beograd, Knjaz Miloš a.d. Aranđelovac, Addiko Bank a.d. Beograd, Manpower d.o.o. Beograd, Puratos d.o.o. Beograd, Karanović & Partners o.a.d. Beograd, Adecco Outsourcing d.o.o. Beograd, Movem&Co d.o.o. Beograd, Eurobank a.d. Beograd, Bel Medic Opšta bolnica Beograd, ACB d.o.o. Beograd, Generali osiguranje Srbija a.d.o., Amicus SRB d.o.o. Beograd, Atos IT Solutions and Services d.o.o. Beograd, Catena Media d.o.o. Beograd, Advokat Mr Branislav Maric, GDI Solution d.o.o. Beograd, Apatinska pivara d.o.o. Apatin, TeleSign d.o.o. Beograd, Udruženje Zimski Noćni maraton, ZU Apoteka Benu, Roche d.o.o. Beograd, Mozzart d.o.o. Beograd, Muehlbauer Technologies d.o.o. Stara Pazova, Ernst & Young d.o.o. Beograd, Bekament d.o.o. Aranđelovac, Asseco SEE d.o.o. Beograd, KPMG d.o.o. Beograd, Grand Casino d.o.o. Beograd, Ortopedija Novi Život, Uni Point d.o.o. Beograd, Zuhlike engineering d.o.o. Beograd, Sitel SBA d.o.o. Beograd i Merck Sharp & Dohme d.o.o. Beograd.

Odnos prikupljenih sredstava od strane kompanija i pojedinaca u 2020. godini prikazan je u dole navedenoj tabeli.

| Događaj | u RSD | | |
|--------------------|------------------|------------------|-------------------|
| | Kompanije | Pojedinci | Ukupno |
| Beogradski maraton | 593.042 | 15.370 | 608.412 |
| Humanitarni bal | 3.429.181 | 3.105.351 | 6.534.532 |
| Turnir u kuglanju | 1.352.362 | - | 1.352.362 |
| Turnir u tenisu | 584.713 | 114.055 | 698.768 |
| Run and Walk | 1.828.544 | 115.100 | 1.943.644 |
| Spring Rolls trka | 7.501 | 178.365 | 185.866 |
| Ukupno | 7.795.343 | 3.528.241 | 11.323.584 |

Po osnovu humanitarnih događaja BELhospice je imao manje prilive u 2020. godini u poređenju sa 2019. godinom usled naloženih mera zabrane javnih okupljanja uzrokovanih pandemijom koronavirusa. Prilivi od humanitarnih događaja u 2020. godini su iznosili 11.323.584 RSD dok su u 2019. godini iznosili 18.512.895 RSD.

Ključni uspeh u 2020. godini ostvaren je kroz novu kampanju Run and Walk i podršku članova Klub održivih davanja koji je zaživeo i uvećao broj članova. Klub održivih davanja kao znak dugoročnog partnerstva u cilju postizanja održivosti organizacije u 2020. godini broji 47 kompanija i 28 individualnih donatora (2019: 42 kompanije i 28 individualnih donatora). Ovaj uspeh je proistekao iz brojnih akcija zagovaranja i rada na vidljivosti prepoznavanja značaja rada centra, koja se ogleda kroz izradu web-stranice kluba na sajtu BELhospice-a, kao i uvođenjem prepoznatljivih tokena (bedževa) kao simbola društveno odgovornih kompanija i pojedinaca koje podržavaju BELhospice centar, a koje članovi kluba ističu na svojim sajtovima.

4.2. Donacije javnih institucija i Grantovi

| Institucija | u RSD | |
|---|-------------------|-------------------|
| | 2020. | 2019. |
| Grupa 484 | 12.675.274 | - |
| Deutsche Gesellschaft für Internationale Zusammenarbeit (GIZ) | 3.315.655 | 3.856.279 |
| UK Covid Grant (Hospices of Hope) | 2.112.544 | - |
| EU | 1.186.079 | - |
| Ministarstvo finansija Republike Srbije | 1.156.638 | - |
| The Balkan Trust for Democracy (BTD) | - | 9.080.311 |
| Ukupno | 20.446.190 | 12.936.590 |

Projekat koji je podržao GIZ bio je usmeren ka edukaciji profesionalaca u socijalnoj zaštiti o palijativnom zbrinjavanju i završen je juna 2020. godine. Kroz ove aktivnosti obučeno je 127 profesionalaca iz oblasti socijalne zaštite iz 19 opština u Srbiji i urađena je brošura kao podrška za njihovo dalje usavršavanje u primeni stečenih znanja i veština u oblasti palijativnog zbrinjavanja. Novi projekat koji je podržao GIZ, a koji se odnosi na uspostavljanje Moodle platforme počeo je oktobra 2020. godine i završen septembra 2021. godine.

Ministarstvo finansija Republike Srbije je podržalo poslovanje i uplatilo iznos od 1.156.638 RSD.

Partnerska organizacija Hospices of Hope je dala grant BELhospisu u iznosu 2.112.544 RSD kao podršku prevazilaženja koronavirus krize u cilju sprovođenja operativnih aktivnosti.

Grupa 484 kroz podršku ambasade kraljevine Norveške je podržala projekat „Brzi odgovor na pandemiju COVID-19 i podrška ranjivim grupama pacijenata koji su oboleli od kancera i njihovim porodicama“ u iznosu od 12.675.274 RSD. Ovaj projekat je sproveden u periodu maj-oktobar 2020. godine gde su finansirana dva lekara, dva socijalna radnika, dve medicinske sestre, psiholog, dva vozača koji su pružali podršku pacijentima kroz kućne posete, dodelu opreme - kolica, antidekubitalnih dušeka, pelena. Pružena je i online podrška pacijentima koji nisu imali pristup lečenju zbog otežanog pristupa institucijama zdravstvene zaštite kao i psihosocijalna podrška pacijentima i članovima porodica. Projekat je predvideo i besplatan prevoz pacijenata do određenih zdravstvenih ustanova, U ovom periodu pružena podržano je 2154 korisnika, 964 pacijenata obolelih od kancera u Beogradu i drugim mestima u Srbiji, kao i psihosocijalna podrška 1190 članova porodica.

Projekat koji je podržao BTD odnosi se na unapređenje ljudskih prava kroz unapređenje usluga palijativnog zbrinjavanja. Implementiran je tokom 2019. godine i sve do kraja februara 2020. godine. U martu 2020. godine urađena je revizija projekta..

4.3. Donacije privrednih društava i pojedinaca

| Donator | u RSD | |
|--------------------------------|-------------------|-------------------|
| | 2020. | 2019. |
| Hospices of Hope | 10.001.031 | 7.167.276 |
| Pojedinačne uplate - kompanije | 2.394.253 | 365.450 |
| Kutije za priloge | 1.557.445 | 1.567.863 |
| Pojedinačne uplate - pojedinci | 1.014.717 | 973.699 |
| Online platforma | 109.959 | - |
| Ukupno | 15.077.405 | 10.074.288 |

Donacije privrednih društava i pojedinaca se odnose na sve donacije koje nisu dobijene kroz organizovane događaje ili projekte već predstavljaju opštu podršku sprovođenju misije i rada BELhospice centra.

Najveća donacija je od strane JP EPS Beograd u iznosu od 950.000 RSD. Ostale kompanije su Microsoft Software d.o.o. Beograd, Manpower d.o.o. Beograd, Udruženje osiguravače Srbije, Hooloovoo d.o.o. Beograd, Novartis pharma services INC Beograd, ACB d.o.o. Beograd, Poliplan d.o.o. Beograd, Debunker d.o.o. Beograd, Novaston d.o.o. Beograd, EYEEsee d.o.o. Beograd, Mozzart d.o.o. Beograd i Erste bank a.d. Novi Sad.

Značajan deo novčanih sredstava je dodatno prikupljen putem kutija za priloge koje su bile postavljene u apotekama: ZU Apoteka Benu i Apoteka Ivančić i sinovi (IIS Pharmaceutical d.o.o. Beograd), prodajnim objektima Roda Mercator-S d.o.o, Beograd, Tempo d.o.o. Kragujevac, Metro Cash&Carry d.o.o. Beograd, Idea d.o.o. Beograd, Immocentar d.o.o. Beograd i Movem&Co d.o.o. Beograd, tržnim centrima Ušće Shopping Center d.o.o. Beograd, Stadion event Centar d.o.o. Beograd i Delta City 67 d.o.o. Beograd, kao i u objektima Eko Serbia A.D. Beograd, Beo-lab laboratorije i Sportski centar Banjica.

U 2020. godini donacija Hospice of Hope-a je bila namenjena za sprovođenje operativnih aktivnosti BELhospice centra.

Najveći broj pojedinačnih uplata je realizovan kroz platformu fondacije Katalist.

Odnos prikupljenih sredstava od strane kompanija i pojedinaca u 2020. godini prikazan je u dole navedenoj tabeli:

| Donator | u RSD | | |
|--------------------|-------------------|------------------|-------------------|
| | Kompanije | Pojedinci | Ukupno |
| Hospices of Hope | 10.001.031 | - | 10.001.031 |
| Kutije za priloge | - | 1.557.445 | 1.557.445 |
| Pojedinačne uplate | 2.394.253 | 1.014.717 | 3.408.970 |
| Online platforma | - | 109.959 | 109.959 |
| Ukupno | 12.395.284 | 2.682.121 | 15.077.405 |

4.4. Kampanje

| | u RSD | |
|-----------------------|------------------|----------------|
| Kampanja | 2020. | 2019. |
| Pomagala | - | 454.100 |
| SMS | 148.678 | 23.600 |
| Add a Smile Campaign | 892.924 | - |
| Christmas Appeal 2020 | 40.000 | - |
| Donate birthday | 57.000 | - |
| Kilometri za BH | 3.500 | - |
| Third party events | 302.500 | - |
| Ukupno | 1.444.602 | 477.700 |

Tokom 2020. godine organizovane su online kampanje koje nisu sprovođene u 2019. godini umesto tradicionalnih humanitarnih događaja. Prilivi od SMS kampanja se odnose na uplate sms-om preko humanitarnih brojeva koji su formirani potpisivanjem ugovora sa Telekom Srbija a.d. Beograd, Telenor d.o.o. Beograd i VIP Mobile d.o.o. Beograd.

Najveći iznos prikupljen je kroz kampanju Add a Smile to your product gde su kompanije promovisale proizvode i deo zarade izdvojile kao donaciju BELhospice centru. Najveći iznos je dala ZU Apoteka Benu 587.925 RSD kao i Gomex d.o.o. Zrenjanin koji je uplatio 300.000 RSD.

4.5. Ostali novčani prilivi

| | u RSD | |
|-----------------------------------|---------------|----------------|
| | 2020. | 2019. |
| Prilivi od organizovanih seminara | 42.000 | - |
| Refundacija putnih troškova | - | 134.647 |
| Ukupno | 42.000 | 134.647 |

5. Odlici gotovine

5.1. Zarade i pripadajuće dažbine

Pregled isplaćenih bruto zarada po odeljenjima je dat u pregledu:

| | u RSD | |
|----------------|-------------------|-------------------|
| | 2020. | 2019. |
| Rukovodstvo | 3.936.757 | 4.704.270 |
| Administracija | 13.040.240 | 11.117.562 |
| Eksperti | 12.135.086 | 14.574.676 |
| Ukupno | 29.112.083 | 30.396.509 |

Od ukupnih troškova po osnovu zarada i pripadajućih dažbina, BELhospice je kroz prikupljena sredstva kroz donacije finansirao zarade 18.444.718 RSD, kroz podršku država 1.156.638 RSD i kroz projekte 9.510.727 RSD i to: kroz projekat Grupa 484 – 8.512.522 RSD, BTD – 293.703 RS, GIZ – 704.501 RSD.

Od ukupnih troškova zarada, u 2019. godini, projektima EU, GIZ i BTD pokriveno je 7.078.601 RSD.

U 2020. godini zaposleni u okviru usluge Dnevni Centar su od meseca marta nakon početka pandemije uzrokovane koronavirusom angažovani za posete pacijentima u kući i online savetodavne medicinske i psihosocijalne usluge.

Eksperti koji su angažovani na osnovu ugovora o radu (puno radno vreme) su: tri doktora (jedna je tokom 2020. godine bila na porodiljskom bolovanju), četiri medicinske sestre (jedna je bila na porodiljskom bolovanju), dve negovateljice, dva socijalna radnika, psiholog i koordinator za volontere. Takođe, anagažovana je i podrška timu, jedan vozač i jedna osoba za održavanje higijene u dnevnom centru. Oni su raspoređeni na usluge Home Care i Day Care.

Takođe, angažovani su i povremeni eksperti po ugovorima o delu radi realizacije projektu u skladu sa procedurama donatora.

5.2. Projekti i organizacije događaja

| | u RSD | |
|--------------------------------|------------------|------------------|
| | 2020. | 2019. |
| Promocije i zagovaranja | 2.015.061 | 3.110.696 |
| Troškovi organizacije događaja | 2.382.152 | 3.474.129 |
| Istraživanje | - | 1.184.329 |
| Troškovi revizije | 249.257 | 240.515 |
| Ukupno | 4.646.470 | 8.009.669 |

Troškovi promocije i zagovaranja su nastali za plaćanje usluga konsultantima na kreiranju događaja Christmas Appeal, kreiranje vizuala i promociju kampanja Add a Smile and Run and Walk for Belhospice.

Odlivi po osnovu organizacije događaja u 2020. godini odnose se na odlive po osnovu organizacije humanitarnih događaja i kampanja i po osnovu oglašavanja i reprezentacije.

Pored organizacije događaja i redovnog rada BELhospice, sprovedene su i konkretne projektne aktivnosti kroz projekte podržane od strane GIZ-a, Balkan Trusta, Grupa 484.

Revizija troškova BTD projekta, godine bio je obavezan trošak projekta (249.256 RSD).

5.3. Materijal

Odlivi po osnovu materijala se sastoje od:

| | u RSD | |
|-------------------------|----------------|------------------|
| | 2020. | 2019. |
| Gorivo | 425.225 | 706.870 |
| Kancelarijski materijal | 226.616 | 696.971 |
| Pelet | 280.600 | 270.000 |
| Ukupno | 932.441 | 1.673.841 |

Troškovi goriva su umanjeni u odnosu na 2019. godinu jer u periodu mart-decembar 2020. godine nije organizovan besplatan prevoz pacijentima i dolazak u Hospice Dnevni centar. Smanjena je i potrošnja peleta jer zbog nastale situacije izazvane koronavirusom nije bilo potrebe za svakodnevnim grejanjem. Troškovi goriva 425.225 RSD su plaćeni 30% iz budžeta projekta Grupa 484.

5.4. Putovanja

Odlivi po osnovu putovanja se sastoje od:

| | u RSD | |
|-----------------------|------------------|------------------|
| | 2020. | 2019. |
| Javni prevoz | 793.763 | 814.380 |
| Međunarodna putovanja | - | 463.001 |
| Konferencije | 1.067.060 | 1.199.529 |
| Ukupno | 1.860.823 | 2.476.909 |

Konferencije su održane unutar projektnih aktivnosti finansirane od strane BTD-a i GIZ-a s ciljem da se prezentuju rezultati istraživanja o potrebama korisnika i institucija kako bi se podigla svest ključnih zainteresovanih strana i ujedno pospešila međusektorska saradnja. Troškovi za ove aktivnosti su bili predviđeni budžetom projekta.

5.5. Operativni odlivi

Operativni odlivi su:

| | u RSD | |
|------------------------------------|------------------|------------------|
| | 2020. | 2019. |
| Voda | 27.549 | 55.907 |
| Struja | 145.745 | 153.210 |
| Infostan | 8.871 | 8.452 |
| Telefon | 598.160 | 105.253 |
| Održavanje i osiguranje automobila | 349.152 | 660.530 |
| Računovodstvene usluge | 243.550 | 222.862 |
| Bankarski troškovi | 79.621 | 72.643 |
| Reklama i reprezentacija | 55.140 | 948.141 |
| Pokloni za decu zaposlenih | - | 127.192 |
| Troškovi parkinga | - | 11.760 |
| IT Usluge | 165.548 | 191.645 |
| Lift | - | 30.809 |
| Smeće | 26.361 | 11.760 |
| Sistem protivpožarni aparat | 145.824 | 104.496 |
| Porez na imovinu | 476.039 | 349.804 |
| Ostalo | 79.242 | 446.450 |
| Ukupno | 2.400.802 | 3.500.915 |

Kao najveći trošak u okviru stavke su telefoni. Kroz projekat Urgentan odgovor na COVID 19 pandemiju i podrška pacijentima obolelim od kancera, telefoni su dodeljeni pacijentima kako bi omogućili komunikaciju sa lekarima i članovima njihovih porodica.

U 2020. godini stiglo je godišnje rešenje obračuna poreza na imovinu (kuću) u visini 476.039 RSD. Prelaskom obavljanja misije na novoj lokaciji su se javile i vrste troškova kao što su održavanje lifta i uvođenje i održavanje sistema protivpožarnog aparata.

U ostale troškove spadaju troškovi struje, usluge prevoda i JP Pošta.

5.6. Ostali odlivi

| | u RSD | |
|--------------------------------|------------------|----------------|
| | 2020. | 2019. |
| Konsultantske usluge | - | 542.491 |
| Hrana za pacijente | 40.777 | 157.740 |
| Otplata poreskog duga | - | 54.748 |
| Ostali troškovi | 209.957 | 121.469 |
| Tim bilding | - | 32.300 |
| Medicinska oprema za pacijente | 3.001.330 | - |
| Ukupno | 3.252.064 | 908.748 |

U 2020. godini najveću stavku Ostalih odliva čini nabavka medicinske opreme 3.001.330 RSD za pacijente jer su nabavljeni dušeći, pelene, kolica, a nabavljeni su preko projekta Odgovor na COVID krizu u cilju podrške pacijentima obolelim od kancera finansiran od Grupa 484.

Trošak hrane za pacijente je iznosio 40.777 RSD i nastao je u periodu januar-marta nakon čega je usluga Dnevnog centra obustavljena i započeta usluga online podrške.

Ostale troškove čine troškovi prevoza pacijenata, troškovi dezinfekcionih sredstava, plaćanje za komunikaciju i druge operativne troškove neophodne za rad organizacije.

5.7. Ulaganja u osnovna sredstva

Investiciona ulaganja su:

| | u RSD | |
|-----------------------|----------------|------------------|
| | 2020. | 2019. |
| Ulaganja u BELhospice | 78.997 | 7.442.255 |
| Kupovina vozila | - | 111.772 |
| Kompjuteri | 473.129 | 66.184 |
| Ukupno | 552.126 | 7.620.211 |

U 2020. godini nabavljena je kosilica za održavanje dvorišta i dva lap topa koja su bila neophodna za operativno funkcionisanje zaposlenih.

U 2019. godini Ulaganja u hospis u iznosu od 7.442.255 RSD odnose se na renoviranje Works DCC na koje je utrošeno 5.649.695 RSD, nabavku nameštaja u iznosu od 754.974 RSD, pumpe za vodu u iznosu od 548.253 RSD, pribavljanje dozvola i taksi za dobijanje licence za rad dnevnog centra u iznosu do 366.468 RSD i uplaćenog avansa za izradu Web-sajta u iznosu od 122.865 RSD. U 2019. godini lizing kući za vozilo marke Fiat Panda je uplaćeno 111.772 RSD.

6. Gotovina

Stanje gotovine na dan 31. decembra 2020. godine iznosi:

| Banka | Valuta | Iznos u stranoj valuti | Iznos u RSD |
|------------------------------------|--------|------------------------|-------------------|
| Banca Intesa A.D. Beograd | RSD | - | 34.318 |
| Direktna Banka A.D. Kragujevac | EUR | 10.087 | 1.237.181 |
| Unicredit Bank Srbija A.D. Beograd | EUR | 93.618 | 11.007.606 |
| Unicredit Bank Srbija A.D. Beograd | RSD | - | 2.102.650 |
| Vojvođanska Banka A.D. Novi Sad | RSD | - | 1.484.899 |
| Ukupno tekući računi | | | 15.866.654 |

Stanje gotovine na dan 31. decembra 2019. godine iznosi:

| Banka | Valuta | Iznos u stranoj valuti | Iznos u RSD |
|------------------------------------|--------|---------------------------|-------------------|
| Banca Intesa A.D. Beograd | RSD | - | 103 |
| Direktna Banka A.D. Kragujevac | RSD | - | 51.103 |
| Unicredit Bank Srbija A.D. Beograd | EUR | 30.465 | 3.582.466 |
| Unicredit Bank Srbija A.D. Beograd | RSD | - | 6.449.179 |
| Vojvođanska Banka A.D. Novi Sad | RSD | - | 207.113 |
| Ukupno tekući računi | | | 10.289.964 |

Stanja na bankarskim računima usaglašena su sa bankarskim izvodima na dan 31. decembra 2020. i 2019. godine.

Ove napomene odobrila je direktorka Vera Madžgalj.

Beograd, 20. decembar 2021.

Centar za palijativno zbrinjavanje i palijativnu medicinu "BELhospice"


Vera Madžgalj
Direktor
